

КОМПЛЕКТ СБОРОЧНЫЙ ДЛЯ ШКАФОВ, КОМПЛЕКТ ПРОВОДОВ И МЕТИЗОВ ДЛЯ ЗАЗЕМЛЕНИЯ ШКАФА, КОМПЛЕКТ ПРОВОДОВ ЗАЗЕМЛЕНИЯ

Краткое руководство по эксплуатации
SET.20.00209

RU

Основные сведения об изделии

Комплект сборочный для шкафов товарного знака ИТК (далее – комплект сборочный) предназначен для установки недостающей фурнитуры на шкафы серий LINEA N, LINEA E, LINEA W, LINEA WE.

Комплект проводов и метизов для заземления шкафа, комплект проводов заземления товарного знака ИТК (далее – комплекты заземления) предназначены для прокладки контура заземления.

Все вышеперечисленное считать комплектами.

Меры безопасности

ЗАПРЕЩАЕТСЯ

Устанавливать оборудование при включенном электрическом питании.

Все работы по монтажу и техническому обслуживанию комплектов должны производиться в обесточенном состоянии специально обученным персоналом.

При обнаружении неисправности во время гарантийного срока необходимо обратиться в организацию, где были приобретены комплекты или в представительство.

Комплекты являются неремонтопригодными.

При обнаружении неисправности по истечении гарантийного срока комплекты утилизировать.

По истечении срока службы комплекты утилизировать.

Правила монтажа

Монтаж комплектов осуществляется в соответствии с инструкцией по монтажу металлических шкафов. Для монтажа комплектов потребуется крестовая отвертка.

Транспортирование, хранение и утилизация

Транспортирование комплектов допускается в упаковке изготовителя любым видом крытого транспорта, обеспечивающим защиту от механических повреждений, загрязнения и попадания влаги, при температуре окружающего воздуха от минус 50 °С до плюс 50 °С.

Хранение комплектов осуществляется в упаковке изготовителя в закрытых помещениях с естественной вентиляцией и при отсутствии в воздухе кислотных, щелочных и других химически активных примесей, при температуре окружающего воздуха от минус 50 °С до плюс 50 °С и относительной влажности не более 80 % при плюс 25 °С.

Комплекты утилизировать путем передачи в специализированные организации по переработке вторсырья.

Срок службы и гарантии изготовителя

Срок службы комплектов – 25 лет.

Гарантийный срок эксплуатации комплектов – 1 год со дня продажи при условии соблюдения потребителем правил эксплуатации, транспортирования, хранения и монтажа.

EN

Basic product data

The assembly kit for ITK cabinets (hereinafter referred to as the assembly kit) is designed for installing missing hardware on cabinets of the LINEA N, LINEA E, LINEA W, LINEA WE series.

The wire and hardware kit for cabinet grounding and the ground wire kit of the ITK trademark (hereinafter referred to as grounding kits) are designed for laying the grounding circuit.

All of the above-mentioned should be considered as the kits

Safety measures

IT IS FORBIDDEN TO

Install the equipment with the power supply connected.

Installation and maintenance of the kits should be carried out in de-energized condition by specially trained personnel.

If a defect is detected during the warranty period, contact the organization where the kits was purchased or the representative office.

The kits are not repairable.

If a defect of the kits is detected after the warranty period has expired, dispose of. At the end of the service life of the kits, dispose of.

Installation rules

The kits are installed in accordance with the metal enclosure operating manual. A Phillips screwdriver is required for installation of the kits.

Transportation, storage and disposal

Transportation of the kits is allowed in the manufacturer's packaging by any type of covered transport, providing protection from mechanical damage, dirt and moisture ingress, at ambient air temperature from minus 50 °C to plus 50 °C.

Storage of the kits is carried out in the manufacturer's packaging in closed rooms with natural ventilation and in the absence of acidic, alkaline and other chemically active impurities in the air, at ambient air temperature from minus 50 °C to plus 50 °C and relative humidity not more than 80 % at plus 25 °C.

Dispose of the kits by handing them over to specialized recycling organizations.

Service life and manufacturer's warranties

Service life of the kits is 25 years.

Warranty period of the kits' operation is 1 year from the date of sale provided that the consumer complies with the rules of operation, transportation, storage and installation.

KZ

Бұйым туралы негізгі мәліметтер

ITK тауар белгісінің шкафтарға арналған құрастыру жиынтығы (бұдан әрі – құрастыру жиынтықтары) LINEA N, LINEA E, LINEA W, LINEA WE серияларының шкафтарына жетіспейтін фурнитураны орнатуға арналған.

ITK тауар белгісінің шкафты жерге тұйықтауға арналған сымдар мен металл бұйымдар жиынтығы, жерге тұйықтау сымдарының жиынтығы (бұдан әрі – жерге тұйықтау жиынтықтары) жерге тұйықтау нобайын төсеуге арналған.

Жоғарыда тізбеленгендердің бәрі жиынтықтар болып есептелсін.

Қауіпсіздік шаралары

ТҰЙЫМ САЛЫНАДЫ

Жабдықтарды электр қоректендіруі қосұлы кезде орнатуға.

Жиынтықтарды монтаждау мен техникалық қызмет көрсетудің барлық жұмыстарын арнайы оқытылған персонал токтан ажыратылған күйде жүргізуі тиіс.

Кепілді мерзім кезінде ақау анықталғанда жиынтықтар сатып алынған ұйымға немесе өкілдікке жүгіну керек.

Жиынтықтар жөндеуге жарамайды.

Кепілді мерзім өткеннен кейін ақау анықталғанда жиынтықтар кедеге жаратылуы керек. Қызмет мерзімі өткеннен кейін жиынтықтар кедеге жаратылуы керек.

Монтаждау ережелері

Жиынтықтарды монтаждау металл шкафтарды монтаждау туралы нұсқаулыққа сәйкес жүргізіледі. Жиынтықтарды монтаждау үшін айқыш бұрауыш қажет.

Тасымалдау, сақтау және кедеге жарату

Жиынтықтарды дайындаушының қаптамасында механикалық зақымданулардан, былғану мен ылғал тиюден қорғауды қаптамасыз ететін жабық көліктің кез келген түрімен айналадағы ауаның минус 50 °C-ден плюс 50 °C-ге дейінгі температурасында тасымалдауға болады.

Жиынтықтар дайындаушының қаптамасында табиғи желдетілетін жабық үйжайларда ауада қышқылды, сілтілі және басқа химиялық белсенді қоспалар жоқ кезде, айналадағы ауаның минус 50 °C-ден плюс 50 °C-ге дейінгі температурасында және 25 °C-де 80 %-дан аспайтын салыстырмалы ылғалдылық жағдайында сақталады.

Жиынтықтар қайталама шикізатты қайта өңдейтін мамандандырылған ұйымдарға тапсыру арқылы кедеге жаратылуы керек.

Қызмет мерзімі және дайындаушының кепілдіктері

Жиынтықтардың қызмет мерзімі – 25 жыл.

Жиынтықтардың кепілді пайдалану мерзімі – тұтынушы пайдалану, тасымалдау, сақтау және монтаждау қағидаларын сақтаған жағдайда сатылған күннен бастап 1жыл.

Технические данные / Technical data / Техникалық деректер

Наименование показателя / Parameter denomination / Көрсеткіштің атауы	Значение для комплектов / Value for kits / Жиынтықтар үшін мәні
Вид климатического исполнения по ГОСТ 15150 / Type of climatic category / 15150 MEMCT бойынша климаттық орындалым түрі	УХЛ4.2 / NF4.2
Температура эксплуатации / Operating temperature / Пайдалану температурасы, °C	От плюс 5 до плюс 45 / From plus 5 to plus 45 / Плюс 5-тен плюс 45-ке дейін
Относительная влажность воздуха при плюс 15 °C, %, не более / Relative air humidity at plus 15 °C, %, max / Салыстырмалы ылғалдылық плюс 15 °C, %, артық емес	75

Комплектность комплектов сборочных /

Completeness of assembly kits / Құрастыру жиынтықтарының толықтығы

Артикул / Order code / Артикулы	Наименование / Denomination / Атауы	Количество, шт. / Quantity, pcs. / Саны, дн.
ITK-SET-LNX-COMP	Замок-защелка / Key-operated latch lock / Ілмек-құлып	4
	Замок-ручка с ригелем / Handle lock with bolt / Ригелді тұтқа-құлып	1 – для шкафов с одной дверью / for cabinets with one door / бір есікті шкафтар үшін, 2 – для шкафов с двумя дверями / for cabinets with two doors / екі есікті шкафтар үшін
	Замок точечный / Rod-operated multi-point lock / Нүктелі құлып	4
	Комплект опор и креплений тяги / Support and mounting kit for tie rod / Тартым тіреуіштер мен бекітпелерінің жиынтығы	2 – для шкафов с одной дверью / for cabinets with one door / бір есікті шкафтар үшін, 4 – для шкафов с двумя дверями / for cabinets with two doors / екі есікті шкафтар үшін
	Ось двери / Door hinge pin / Есіктің осі	1 – для шкафов с одной дверью / for cabinets with one door / бір есікті шкафтар үшін, 2 – для шкафов с двумя дверями / for cabinets with two doors / екі есікті шкафтар үшін
	Петля двери / Door hinge / Есіктің ілмегі	1 – для шкафов с одной дверью / for cabinets with one door / бір есікті шкафтар үшін, 2 – для шкафов с двумя дверями / for cabinets with two doors / екі есікті шкафтар үшін
	Демпфер силиконовый / Silicone damper / Силиконды демпфер	Уголок направляющий / L-shaped rail / Бағыттағыш бұрыш
	Опора регулируемая / Adjustable support / Реттелмелі тіреуіш	4
	Комплект крепежа / Hardware kit / Бекітпе жиынтығы	1
ITK-SET-W-COMP	Замок точечный / Rod-operated multi-point lock / Нүктелі құлып	3
	Комплект крепежа / Hardware kit / Бекітпе жиынтығы	1
ITK-SET-WE-COMP	Комплект крепежа / Hardware kit / Бекітпе жиынтығы	1

Примечание – X₁ – количество дверей шкафа: 1 – одна дверь, 2 – две двери. / Note – X₁ – number of cabinet doors: 1 – one door, 2 – two doors. / Ескертпе – X₁ – шкаф есіктерінің саны: 1 – бір есік, 2 – екі есік.

Комплектность комплектов заземления /

Completeness of grounding kit / Жерге тұйықтау жиынтықтарының толықтығы

Артикул / Order code / Артикулы	Наименование / Denomination / Атауы	Количество, шт. (экз.) / Quantity, pcs. (copies) / Саны, дн.
ER12-6568	Провод заземления 50 см / Ground wire 50 cm / 50 см жерге тұйықтау сымы	6
	Провод заземления 80 см / Ground wire 80 cm / 80 см жерге тұйықтау сымы	3
ITK-SET-ZAZ-COMP	Провод заземления 30 см / Ground wire 30 cm / 30 см жерге тұйықтау сымы	13
	Знак «Заземление» / "Ground" symbol / «Жерге тұйықтау» белгісі	26
	Комплект крепежа / Hardware kit / Бекітпе жиынтығы	1